

Ze barri?

U R L A T I K L A N D E T A R A

ESKORIATZA ETA LEINTZ GATZAGA / Eguena / 2002ko azaroaren 8 / 100. zenbakia

KOORDINATZAILEA: Aintzane Gardoki • Durana 11 20550 ARETXABAETA • Tel.: 943 79 86 21 • Faxa: 943 77 18 54 • Posta elektronikoa: zebarri@goiena.com • Lege goñdailua: SS200/99

Ehungarren zenbakira heldu da 'Ze Barri? Urlatik Landetara' aldizkaria

AINTZANE GARDOKI

1996ko ekainaren 26an argitaratu zuten ZE BARRI? URLATIK LANDETARA aldizkariaren zerogarren zenbakia. Eskoriatzako eta Gatzagako euskara elkarteek -Axtrokik eta Page-darrek- bultzatu zuten ekimena. Hilabetekaria zen aldizkaria astekaria da gaur egun.

Orri bi izan zituen San Pedro jaiekin etorri zen zerogarren zenbakia; udako oporrak pasatuta, lehenengo zenbakiak orri kopurua bikoiztu egin zuen. Eskoriatzarako eta gatzagarrek hilean behin jasotzen zuten herritarrek egindako aldizkaria. Orrien zuri-beltzak kolore bihurtu ziren bi urte geroago, eta orri kopurua gehitu egin zuen ZE BARRI? URLATIK LANDETARA aldizkariak.

URTEBETE 'GOIENKARIA'-REKIN

Joan den urtean, urriaren 19an, guztiz itxura aldatuta etorri zen Eskoriatzako eta Gatzagako aldizkaria, bai maiztasunari, bai formatuari, bai eta lantaldeari dagokionez ere. Astekaria da ordutik hona ZE BARRI?, eta aldizkari formatua atzean utzita, egunkari



Datorren otsailetik aurrera orri gehiago izango ditu ZE BARRI? URLATIK LANDETARA astekariak.

formatura ere aldatu zen iaz. *Goienkaria*-ren barne *Aretxagazeta* edizioarekin bat egin zuenean, asteroko albisteak, agenda, herritarren iritziak, elkarrizke-

tak, erretratu zaharrak, eta bestelakoak jasotzea zituen helburu astekari berriak. Baina asko gelditzen da oraindik gehitzeko eta hobetzeko; horregatik, otsailetik

aurrera lau orri gehiago izango ditu Eskoriatzako eta Gatzagako edizioak, eta beste aro bati aurre egin beharrean izango gara bai lantaldea bai eta herritarrek ere.

Orrien zuri-beltzak kolore bihurtu eta orri kopurua gehitu zuen 1998an aldizkariak

Joan den urtean, urriaren 19an, itxura aldatuta etorri zen ZE BARRI? aldizkaria

Otsailetik aurrera beste aro bati aurre egin beharko diote bai lantaldeak bai eta herritarrek ere

ATREBENTZIAEZPADA/ Irakurtzen duzu Eskoriatzako eta Gatzagako astekaria? Gustuko duzu?



JOSEFINA ARRESE
Marin

Ez dut erraztasunik euskaraz irakurtzeko, baina gustatzen zait begiratzea, ea ezagunik badatorren-edo. Astero horiek guztiak betetzea ez da erraza izango.



IÑAKI AGIRIANO
Eskoriatza

Ez dut jasotzen, eta bila ibiltzen naiz. Beti ematen diot pasadaxo bat. Maiztasun handiagoa du, baina eduki aldetik asko galdu du. Orri kopurua oso pobrea da.



ANA ESNAL
Leintz Gatzaga

Jasotzeko irrikaz egoten naiz. Ibarreko eta herriko berriekin enteratzen naiz. Oso gustuko dut. Euskaraz irakurtzen dudana medio bakarrenetarikoa da.



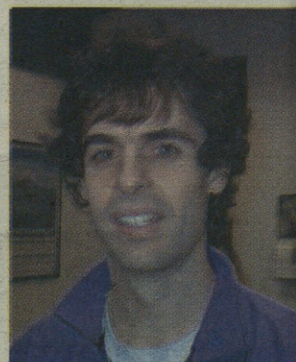
RUBEN BEITIA
Aptozaga

Barikuetan noiz jasoko egoten naiz. Gustuko dut eta irakurtzen dut. Neurri aldetik lehenagokoa baino txikiagoa da, baina edukiz ez dut uste gutxiago denik.



MAIDER NAFARRATE
Eskoriatza

Nik astero irakurtzen dut. Oso-oso bertakoa da, hori dut gustuko. Ez du orri askorik, baina herritarrok gertu gaude gehiagori erantzuteko? Ez dakit.



JOSEBA URKIA
Gellao

Hiru orri nahikoa direla koan nago. Egia esan, hurbileko gauza txikiak ez zaizkit askorik interesatzen, gurago dut gauza orokorragoetara jotzea.

LABUR

Hirurehunetik gora umek egingo dute kirola asteburuetan

Bihar hasiko da Multikirola Programa. Sei eta hamasei urte arteko umeen artean kirola suspertzeko asmoz, Kurtebarri, Ezeiza eta Arizmendi ikastolek abian jarritako jarduera da. Hirurehunetik gora ume dagoeneko gogor entrenatzen hasi dira, eta bihurtik aurrera, asteburuetan, norgehiagoka ibiliko dira. Datorren maiatza bitartean, neska-mutilek eskubaloia, saskibaloia, areto futbola, futbola, bai eta banakako kirolak egiteko aukera ere izango dute.

Mirvat S. Koop. enpresak saria jaso du Gasteizen

Eusko Jaurlaritzako Ingurumen Sailak Ingurumena Hobetzeko Plana saria eman dio Eskoriatzan dagoen Mirvat kooperatibari. Enpresaren jardueran ingurumena zaintzeaz arduratzen diren enpresei ematen diete saria. Sabin Intxaurregaren eskutik, Euskal Autonomia Erkidegoko 140 enpresak jaso dute aste honetan sari hori, tartean, Eskoriatzako enpresak. Mirvat kooperatibak estaldura elektrolitikoak egiten ditu. 29 langile dabilta Mirvat kooperatiban lanean.

Euskal Jolasen ikastaroa izango da datozen asteotan

Bihar hasi eta datozen hiru zapatuetan Euskal Jolasen ikastaroa egingo dute, Udaleko Euskara Zerbitzuak antolatuta. 35 lagunek eman dute ikastaroan parte hartzeko izena; gehienak eskoriatzarrak edo Eskoriatzan lan egiten duten irakasleak dira. Herriko eskoletan umeekin lanean ibiltzen diren hamabi ikaslek ere hartuko dute parte ikastaroan. Hirugarren zapatuan, umeekin batera Jolas Jaia egingo dute parte hartzaileek.

KIROLA

Kenpoa, Hawaiiitik eta Filipinetatik Eskoriatzaraino heldu den kirola

AINTZANE GARDOKI

Joan den aspaldian askotan entzuten den berba da kenpoa. Eskoriatzan bizi den Rafa Carriet arrasatearra duela lau urte hasi zen borroka-arte hōri praktikatzen: "Kenpoa Hawaiiin jaio zen, XIX. mende amaieran. Berba gutxitan esateko, kenpoak betiko borroka-arteak Hawaiiiko eta Filipinetako uharteetako borroka-teknikekin tartekatzen ditu. Baina gure artean nahiko berria da", azaldu digu Rafak.

Joan den urtean, zortzi eskoriatzar hasi ziren Rafarekin batera kenpoa egiten. Eta aurten, sei eta zortzi urte bitarteko 15 ume hasi dira kirol hori praktikatzen: "Oso ondo pasatzen dute. Koordinazio eta psikomotritate jokoak eta beharrezko orekarekin mugitzen jakiteko teknikak lan-tzen ditugu. Oraindik ez dute borrokarik egiten".



Koordinazio eta psikomotritate jokoak egiten dituzte umeek saioetan.

TELEFONOJAKINGARRIAK

ESKORIATZA	
Udaletxea	943 71 44 07
Udal bulegoak	943 71 45 32
Udaltzaingoa	943 71 44 07
Euskaltegia	943 79 21 68
Kultura etxea	943 71 46 88
Gizarte laguntzailea	943 71 31 36
Kirol etxea	943 71 53 28
Liburutegia	943 71 31 35
Luis Eceiza	943 71 53 56
Jose Arana Almen Ikastola	943 71 44 86
Almen	943 71 49 07
Museo Eskola	943 71 54 53
Axtroki	943 71 40 77
HUHEZI	943 71 41 57
Osakidetza	943 71 44 52
Telesko	943 71 49 17
Taxiak	943 71 40 59

BESTELAKOAK	
Eskualde ospitalea (Arrasate)	943 00 53 00
Gurutze Gorria (Bergara)	943 76 55 76
Ertzaintza (Arrasate)	943 79 71 99
Suhiltzaileak (Oñati)	943 79 28 00
Renfe (Zumarraga)	943 72 15 15
Renfe (Gasteiz)	945 23 20 30
PESA (Arrasate)	902 10 12 10
Larrialdiak (Arrasate)	943 77 10 43
SOS Deiak	112

OHARRAK

'URAK DAKARRENA... GLU, GLU, GLU, GLU'

Datorren egubakoitzean, hilaren 15ean, Esther Uriak antzezlan egingo du HUHEZIKO areto nagusian. Luis Fernándezen testuetan dago oinarrituta.

ATE IREKIAK ARIZMENDI IKASTOLAN

Datorren zapatuan, hilaren 16an, Arizmendi Ikastolako Almen gunea ezagutzeko aukera eskainiko diete hala gura dutenei, 16:00etan. Instalazioak ikusteaz gain, hainbat ekintza prestatu dituzte gurasoendako eta umeendako: pailazoak, lantegiak, eta abar.

AXTROKIRENAGENDA

KIRMEN URIBE GUSTURA

'Bitartean heldu eskutik' poesia errezitaldiarekin pozik dago bai euskara elkarte eta bai Uribe bera ere; emalea eta hartzailearen arteko hartu-emana bizia izan zelako, besteak beste.

TXUTXUMUTXUA



Real Madril taldearen palkoan

Antonio López eskoriatzarra Real Madril taldearen jarraitzaile sutsua dela jakin dugu. Talde zuriaren bazkide da, eta joan den astean, futbola horren gustuko ez duen beste eskoriatzar batekin Real Madril-Roma partidua ikusten izan zen, Santiago Bernabeu futbol zelaian. Segovian bapo bazkaldu, eta arratsaldean, Real Madrilek lortu duen bederatzigarren Europako Kopa ikusi zuten; argazkia, horren lekuko. Romak partidua irabazi zuela-eta, nahiko sufritu zuen Lópezek. Dena dela, primeran pasatu zuten eguna eskoriatzarrok Espainia aldean. /A.G.



- Sukaldeko Bateriak
- Lapiko Lasterrak
- Zartakin eta Paeilaontzi itsasgaitzak

Aingeru Ibiltoki 3
Tel.: 943 71 31 29 Eskoriatza 20540

AZKOAGA
ESTANKOA

Zure
Zerbitzura

Calderería
Cantera, S.L.
ALUMINIOAK

Zurgintza alumioa erabilita

Aingerugardakoa ibilbidea z/g
T. 943 71 49 11 F. 943 71 44 21
ESKORIATZA

Artisauen lanez gain, beste hainbat gauza egongo dira ikusgai etzi, domekan

AINTZANE GARDOKI

Dena gertu dago Leintz Gatzagan domekarako. 10:30ean hasi eta 20:00ak arte, X. Langintzen Ferixa egingo dute. Gatz Museoa ere zabalik egongo da hurreratzen diren guztiendako, eta antzina lixiba zelan egiten zuten ere erakutsiko dute emakumeek.

X. Langintzen Ferixan hamabost artisauk hartuko dute parte. Euskal Herri osotik etorritako artisauak eskuz egindako lanak erakutsiko dituzte domekan, 10:30etik 20:00etara bitartean. Ikusgai egongo dira, besteak beste: eskuz margotutako arropa, otarregintza, egurrezko jostailuak, hosto prentsatuak, zahatoak, likoreak, bitxigintza, marketeria, albokak, adarrak, pilotak eta beira lanak.

TALOAK, IRASAGARRA, ETA BESTE

Frontoian kokatuko dira artisauak, eta frontoian bertan Sorginak taldeak, urtero moduan, taloak egingo ditu: 90 kilo artirin, 35 kilo txistorra eta sei kilo hirugihar izango dituzte saltzeko. Aste barruan emakumeek egin dituzten buzkantzak ere izango dira domekan. Baina protagonistak ez dira nagusiak bakarrik izango; izan ere, herriko umeez iaz dantolinarekin gaztainak erre zituzten, eta aurten, etxean egindako marmeladak eta irasagarrak izango dituzte salgai frontoi ondoko plazan.

LIXIBA ERAKUSKETA

Ohitura zaharrak suspertu guran, gatzagarrek txondorra egin zuten, lehenengo, irametak zelan egiten ziren ere erakutsi zuten, iaz, eta aurten, emakumeek testigua hartu diete gizonen. Antzina arropa zuritzeko lixiba edo pujeta zelan egiten zuten erakutsiko dute goizean eta eguerdian. Beharrezkoak diren guztiak gertu dituzte emakumeek: zugana edo tina, lixiba-harria, lixiba-aska... Prozesu osoa erakusteko erabiliko dituzten tresnak Gatzagako baserrietako ganbaretatik jaso dituzte. Erakustaldia udaletxe ondoko parke txikian egingo dute.



Aurten, X. Langintzen Ferixako egunean, emakumeek hartu dute ohitura zaharrak suspertzeko ardura handien.

Gatz Museoa, bestalde, 11:00etatik 14:00etara eta 16:00etatik 18:00etara egongo da zabalik. Eta domekan bertan -egun osoan-

Gurutze Muxikaren margolanak ere egongo dira ikusgai, Garro jauregian, hain justu ere. Langintzen Ferixa, ikustera

doan jendearendako, Dorletatik herrira eta herritik Dorletara joan-etorrian ibiliko den autobus zerbitzua jarri du Udalak.

Guztira, 90 kilo artirin, 35 kilo txistorra eta sei kilo hirugihar prestatuko dituzte

Herriko umeez ere etxean egindako marmelada eta irasagarrak izango dituzte salgai

Gurutze Muxikaren margolanak ere egongo dira ikusgai, Garro jauregian, hain justu ere

Museoa 11:00etatik 14:00etara eta 16:00etatik 18:00etara egongo da zabalik

Domekan Dorletatik herrira joateko autobus zerbitzua jarri du Udalak

FAGOR



ELEKTRATRESNA TXIKIKO NEGOZIOA

Aingerugarda ibilbidea, z/g
Tel.: 943 03 91 00 • 943 71 54 52 (SAT)

Mountain Hard Wear
Millet
Ternua
Salewa
Solo
Tuckland
Salomon
Peltz
Boreal
Asolo
Ferrino
Vaude
Garmin
Magellan
Neak
Coleman
Grivel
Rossignol
Atomic
Fischer
Nordica
Lange
Head
Salomon
Dynastar
Skitrab
Fink
Lowa
Scarpa
K2
Mitre



www.forumsport.com



KIROLA ZEURE ESKURA

Garbait Etorbidea, 2-6
20500 Arrasate, Gipuzkoa
Tef. 943 77 30 72

Ezerk ez dizu ihes egingo.

GOITBko albistegiak arratsaldean:

14:30, 15:30.

Aurkezlea: Gorka Etxabe.

GOITBko albistegiak gauean:

20:00, 21:00, 22:00, 23:00.

Aurkezlea: Mainer Osa.



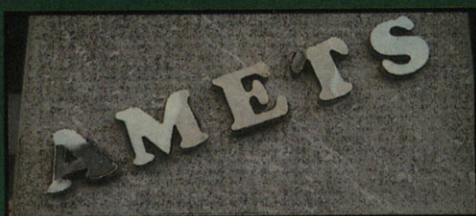
Ikusiko duzu!



Aretxabaleta eta Eskoriatzako taberna eta jatetxeen gida

hemen bada
giro!

Amets taberna



Taberna eta kafetegia
Iparragirre 4. 943 79 01 29

**Dorleta
taberna**

Bezeroen zerbitzura

Loramendi, 8
ARETXABAleta
Tel. 943 79 94 15

AZKENA taberna
Solohaundi 8 Aretxabaleta. 943 79 74 57

Taberna Berri



Durana 26, ARETXABAleta. 943 79 20 67

**URBALTZ
TABERNA**



Mitarte, 21 behea
Tfnoa.: 943 79 79 79
ARETXABAleta

**ZARAIA
TABERNA**

**BERRITZE-
LANENGATIK
ITXITA**

Goizko zerbitzuan
MANTEKA ANAIK
Araba Ibilbidea 20. Tel.: 943 79 88 95. Aretxabaleta

HIRUSTA JATETXEA

Zatoz gure sukaldea ezagutzera



Ilargi plaza 4. Tel. : 943 79 06 57

Baster-Alde jatetxea



**Sasoiko
jakiak giro
onenean**

Galartza auzoa, Aretxabaleta
943 79 24 58

Mitartegarai

Areantza auzoa, Aretxabaleta
943 79 17 51

**IZOTZ
Taberna**

Mitarte, 16
Tel.: 79 73 65
ARETXABAleta

Txalaparta taberna



Aranburuzabala 25 ESKORIATZA

ARTANO akaitegia



Gosariak
goizeko
7:00etatik
aurrerak!

Herriko plaza 3. Tel.: 943 79 62 75 ARETXABAleta

ESKORIATZA

**Bazkariak
eta
afariak**

Mendiola auzoa
ESKORATZA
943 71 43 45
Astelehenetan
itxita

Tfno 714345



MENDIOLA

ERRETEGIA

**COMPOSTELA
Taberna**

Olagarro espezialitatea

San Pedro 12
ESKORIATZA
943 71 48 70

**JOSU
taberna
harategia**

Urdaitegia-gozotegia
Kroasantegia
Gertatutako janariak

Mitarte 1
Tel.. 943 77 03 08

